

122 jóvenes ermuarras participarán este año en las colonias de verano

Las actividades que se desarrollarán a partir del 29 de junio pretenden fomentar el euskera e impulsar su desarrollo personal y social

AINHOA LASUEN ERMUA

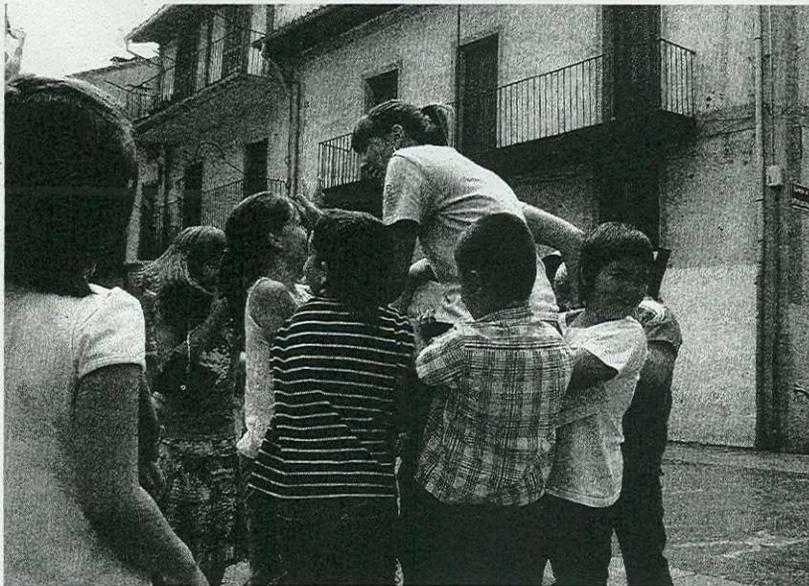
122 estudiantes, de 6 a 14 años, participarán este año en la campaña de colonias de verano, que organiza el grupo de tiempo libre de Ermua, Antxitziketan, y el Servicio de Euskera del Ayuntamiento de la villa. Se trata de una cifra similar de participantes a la de anteriores ocasiones.

Los quince jóvenes que participan en el grupo de mayores (de 12 a 14 años) volverán este año a Frías. Allí pasarán cinco días de deporte aventura, practicando BTT, tiro con arco, participando en una olimpiada de juegos acuáticos, realizando trekking, montando en kayak y en canoas.

El objetivo que se persigue con estos jóvenes consiste en practicar, durante las vacaciones de verano, el euskera aprendido en la escuela, durante las 24 horas del día, a modo de internado, pero de una forma amena y divertida.

En el caso de los grupos de pequeños y medianos, estas colonias buscan que los niños y niñas no olviden durante las vacaciones de verano el euskera aprendido en la escuela a lo largo del curso, y si es posible, que lo mejoren. Se trata de que aquellos pequeños que están aprendiendo el euskera se «suelten» en este idioma y que los que lo sepan puedan practicarlo. Todo esto se consigue a través de actividades, juegos y en un ambiente festivo.

Los 84 del grupo de pequeños (segundo y tercero de primaria, de 6 a 8 años), que siempre son los más numerosos, y los 23 del grupo de medianos (de 9 a 11 años), comenzarán las actividades el 29 de junio y las conclui-



DIVERSIÓN. Un momento de las actividades celebradas el pasado año en las colonias. / A. L.

LAS COLONIAS

- ▶ **Pequeños:** 84 participantes (de 6 a 8 años). Actividades del 29 de junio al 10 de julio.
- ▶ **Medianos:** 23 niños y niñas (de 9 a 11 años). Activ. del 29 de junio al 10 de julio.
- ▶ **Mayores:** 15 jóvenes (de 12 a 14 años). Del 29 de junio al 3 julio.

rán el 10 de julio.

La primera jornada, de presentación y juegos, se desarrolla en lugares del municipio donde se puedan refugiar, puesto que desde el año pasado el Departamento de Euskera quiere, en la medi-

da de lo posible, «desvincular» las colonias de los centros educativos. «Hemos trasladado a los niños y niñas a lugares donde se puedan refugiar en caso de lluvia (zonas cubiertas de San Pelayo y Valerio), pero que estén en la calle», explicaban responsables del Servicio de Euskera.

Programa provisional

En esta ocasión, y con el programa provisional, se puede decir que los pequeños visitarán Muskiz (El Pobal), Pagomakurre, Donostia y la isla de Santa Clara, irán a las piscinas de Gamarra, harán manualidades en Rekalde, una excursión a Egoarbitza, a Arrate, juga-

rán en la ginkana de San Fermín en Ermua y disfrutarán con los juegos del 'Txarrieguna'.

El grupo de los medianos acudirán a las piscinas de Gamarra, al Centro de Interpretación de Valderejo, a la playa y el monte Ermu de Gorliz, a Hondarriaba y permanecerán tres días en Lekunberri. También tendrán sus juegos del 'Txarrieguna' y manualidades en Rekalde.

Las colonias cuentan con dos objetivos diferenciados. Por un lado se pretende fomentar el uso del euskera fuera de las aulas y por otra parte, se trata de impulsar el desarrollo personal y social de los jóvenes.

El PSOE se llevó un 44,75% de los votos de los ermuarras

A. L. ERMUA

El Partido Socialista ha conseguido el mayor número de votos en Ermua en la convocatoria de elecciones al Parlamento Europeo del pasado domingo. PSOE ha conseguido en la villa un total de 2.594 sufragios, lo que supone el 44,75% de un censo de 13.308 personas en el municipio.

La segunda fuerza política con mayor respaldo ha sido el Partido Popular, con 1.454 votos, un 25,08% del electorado. En tercer lugar se encontraría el PNV con un total de 720 sufragios (el 12,42%), y en cuarto lugar se encontraba Iniziatiba Internazionalista Herrien Elkartasuna, con 423 apoyos, y un porcentaje del 7,20%.

Por detrás le sigue la coalición ERC-BNG-Aralar-EA-CHA-Verdes con 180 votos (3,11%), y en sexto lugar se encontraba Ezker Batua-Berdeak con 162 papeletas y un porcentaje de 2,79%. UPyD obtuvo en Ermua 99 apoyos (1,71%) y después se encontrarían Los Verdes-GVE con 78 respaldos (1,35%).

La participación del electorado ermuarra en estos comicios se ha cifrado en 43,67%, 2,69 puntos más baja que en la última convocatoria de hace cinco años.

Bibliobús Sáhara

El escritor Gonzalo Moure presentará hoy martes por la tarde el 'bibliobús para el Sáhara'. Será a partir de las 19 horas en Lobiano. Se trata de una actividad organizada por la biblioteca que pretende dar a conocer y buscar apoyos para esta iniciativa que ya funciona en los campamentos saharauis. Este bibliobús no lleva libros sobrantes sino un plan de lectura que recorre diferentes campamentos llegando a sus centros escolares.

TELÉFONOS DE INTERÉS

- ▶ **URGENCIAS**
SOS DEIAK112
DYA943 464 622
- ▶ **HOSPITALES**
Hospital Mendaro943 032 800
Ambulatorio de Eibar943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekuu) 943 032 650
Ambulatorio de Ermua943 032 630
- ▶ **POLICÍA MUNICIPAL**
Eibar943 708 424
Ermua943 176 300
- ▶ **ERTZAINTZA**
Eibar943 531 700
- ▶ **BOMBEROS** Toda la provincia 112
- ▶ **TRANSPORTES**
Euskotren902 543210
Pesa Eibar902 101 210
Lurraldebus902 222265
Bizkaibus902 222265
- ▶ **TAXIS**
Eibar943 203 071 y 943 201 325
Ermua943 170 396
- ▶ **AYUNTAMIENTOS**
Eibar (Centralita)943 708 400
Eibar (Oficina de Información a la Ciudadanía. Pegora)010
Ermua943 176 32

* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

CARTELERA DE CINE

EIBAR	
UNZAGA	Plaza de Unzaga, 5
Terminator Salvation	19.30 . 22.15
ERMUA	
LOBIANO KULTUR	Golenkale s/n
No hay sesión	
AUTOBUSES	
▶ EIBAR-SAN SEBASTIÁN	
Laborables: 07.00, 07.30, 08.00, 08.50, 10.30, 13.30, 14.30, 15.30, 18.30 y 21.5.	
Sábados: 07.00, 9.30, 10.30, 13.30 y 18.30.	
Festivos: 09.30, 13.30, 18.30 y 20.30.	
▶ SAN SEBASTIÁN-EIBAR	
Laborables: 07.00, 09.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.00, 17.30, 18.30, 19.30 y 20.45	
Sábados: 12.30, 15.00, 17.30, 19.30 y 20.45.	
Festivos: 12.30, 19.30 y 20.45	

▶ EIBAR-BILBAO (AUTOPISTA)	
De lunes a sábado: Desde las 06.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 07.40 hasta las 21.40 cada hora.	
▶ BILBAO-EIBAR (AUTOPISTA)	
Laborables: De 06.40 a 21.40 cada media hora. Sábados y festivos: De 07.40 a 21.40 cada media hora	
▶ EIBAR-VITORIA	
Laborables: 06.15, 10.45, 14.45 y 18.45.	
Festivos: 08.45, 10.45, 14.45, 16.45, 18.45 y 20.45.	
▶ VITORIA-EIBAR	
Diario: 08.30, 12.30, 16.30 y 20.30. Festivos: 08.30, 10.30, 12.30, 16.30, 18.30 y 20.30.	
▶ EIBAR-PAMPLONA	
Laborables: 07.45 y 13.30	
Festivos: 07.45 y 18.00.	
▶ PAMPLONA-EIBAR	
Laborables: 11.00 y 18.00.	
▶ EIBAR-SANTANDER	
Diario: 00.45, 06.45 (excepto sábados y domingos), 12.40 y 19.35.	
▶ SANTANDER-EIBAR	
Diario: 03.45, 07.00, 12.30 (excepto domingos) y 15.30 (excepto sábados)	
Domingos: 12.00	

▶ EIBAR-ARRATE	
Sábados: 14.15.	
Festivos: 09.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.	
▶ ARRATE-EIBAR	
Sábados: 14.45.	
Festivos: 09.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.	
▶ EIBAR-ELGETA	
Laborables: 13.30 y 20.20.	
Festivos: 12.00 y 19.00.	
▶ ELGETA-EIBAR	
Laborables: 14.00 y 20.50.	
Festivos: 12.30 y 19.30.	
▶ EIBAR-HOSPITAL MENDARO	
Lunes a viernes: 06.20, 07.05 (de 07.05 a 22.35 cada media hora).	
Sábados, de 7 a 21, cada hora. Domingos, de 8 a 21, cada hora.	
▶ HOSP. MENDARO-EIBAR	
Laborables: De 06.45 a 21.15 cada media hora. Y a las 21.55	
Sábados, domingos y festivos: De 07.45 a 20.45 cada hora. Y a las 21.55.	
TRENES	
▶ BILBAO-EIBAR	
Laborables: 05.57. Diario: (De 06.57 a 20.57 cada hora), 09.34 y 20.34.	

Sábado noche: 23.50, 01.50, 03.50 y 05.50.	
▶ EIBAR-BILBAO	
Laborables: 06.13, 07.13. Diario: (De 08.13 a 22.13 cada hora), 10.36, y 21.36. Noches: 02.05, 04.05, 06.05 y 07.29.	
▶ ERMUA-BILBAO	
Laborables: 06.19 y 07.19. Diario: De 08.19 a 21.19 cada hora.	
▶ BILBAO-ERMUA	
Laborables: 06.13 y 07.13. Diario: De 06.57 a 20.57 cada hora.	
▶ SAN SEBASTIÁN-EIBAR	
Laborables: 05.47, 06.47. Diario: De 07.47 a 20.47, cada hora, 09.20 y 20.20.	
▶ EIBAR-SAN SEBASTIÁN	
Laborables: 06.13 y 07.13. Diario: De 08.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.	
FARMACIAS	
▶ EIBAR. De 9.00 a 22.00 h.: Mendinueta (Urkizu Pasealekua, 6. Eibar).	
▶ ERMUA. De 9.00 a 22.00 h.: Aranburu (Gipuzkoa Etorbidea, 46. Ermua).	
▶ EIBAR-ERMUA. Noche: Las Heras (Fermín Calbetón, 19. Eibar).	

ONDARROA

Ondarroa se convierte en cantera de porteros

ALBERTO ECHALUCEI

ONDARROA. DV. A grandes porteros como Iñaki Bergara o Aguirreoa ahora le siguen Eñaut Zubikarai y Xabi Irutagoiena. El tercer portero del Eibar, Irutagoiena, se volvió a alinear el domingo, en su segundo encuentro defendiendo a los azulgranas, contra el Girona. Se ha convertido Irutagoiena, en el mayor descubrimiento de esta recta final del Eibar en Segunda A. Ha estado todo el año ahí y, de la noche a la mañana, todo el mundo pregunta por él. A uno le consta que le han anunciado que se cuenta con sus servicios para la próxima temporada. Tras un mal año de Zigor y una más que llamativa ausencia de Pampín, en Xerez, Xabier Irutagoiena se convirtió en el héroe y todo fueron alabanzas para su primera actuación en las filas armeras.

Otro gran portero, el ondarritarra Eñaut Zubikarai ha confirmado que es un portero en el que se puede confiar de cara al futuro. Puede que en el presente inmediato su titularidad esté demasiado cara al tener por delante a un guardameta consolidado como Bravo, que es el menos goleado de la categoría y además está jugando a un gran nivel, pero Zubikarai está llamado a ocupar durante muchos años la portería de la Real.

'Alarde de reflejos'

El canterano ya fue destacado después del partido d en Castellón gracias a una intervención decisiva con el 0-1 en el marcador, cuando sacó una mano prodigiosa a un disparo a bocajarro para enviar el balón a córner. Todo un alarde de reflejos que a muchos aficionados les recordó a las míticas paradas de Arconada.

Los reflejos y la agilidad son las cualidades más llamativas de este portero que, tras superar tres luxaciones de hombro con sus respectivas operaciones, vuelve a ilusionar a los realistas como lo hiciera hace cuatro años en el Sanse, cuando llegó a disputar las eliminatorias de ascenso a Segunda. Aquella temporada dejó para el recuerdo algunas paradas de ensueño que hicieron a varios delanteros rivales llevarse las manos a la cabeza cuando casi cantaban gol.

Hay quien le compara con Arconada, como paradigma de portero con unos reflejos felinos debajo de los palos, pero Zubikarai, con sus 25 años recién cumplidos, apenas tuvo ocasión de disfrutar de las paradas del guardameta donostiarrá. ■

MUTRIKU

PNV, la opción más votada para las europeas

La abstención subió casi diez puntos respecto a las celebradas hace 5 años

A. GORRITIBEREA

MUTRIKU. DV. Las elecciones para el Parlamento Europeo celebradas el pasado domingo no depararon grandes novedades en lo que a Mutriku respecta, unas elecciones donde la abstención creció casi diez puntos respecto a las elecciones celebradas hace cinco años, pasando del 48,28% al 57,81%, o dicho de otra forma de los 3.989 mutrikuarra con derecho a voto solamente la ejercieron 1.683. El partido más votado fue una vez más EAJ-PNV que logró 720 papeletas, 276 menos que hace cinco años. Iniciativa Internacionalista fue la segunda fuerza con 594 votos. La coalición EA-Aralar también bajada que hace cinco años Eusko Alkartasuna logró 139 votos mientras que Aralar llegó a los 29 votos, el pasado domingo los votos logrados quedaron en 142. El



PODIO. Juanjo Igarzabal, Aritz Kortabarria, Oihane Kortazar y Unai Santamaría, en lo más alto del cajón. /GORRITIBEREA

PSOE incrementó sus votos en 25, pasando de los 69 de hace cinco años a los 94 logrados el domingo. El Partido Popular baja en 29 sus votos pasando de 114 a 85, al igual que Ezker Batua que pasa de 23 a 11. La UPD de Rosa Díez logró 5 votos y los nulos fueron 7, mientras que el resto se repartió entre blancos y partidos menores.

Uno de los ejercicios más demandados es la extrapolación lúdica de los votos del domingo a la

posible confección de la Corporación municipal, en la que EAJ-PNV contaría con seis concejales, Iniciativa tendría cuatro y la coalición EA-Aralar tendría un único concejal, situación que se incrementaría si el número de habitantes supera definitivamente los 5.000 habitantes, situación en la que la Corporación pasaría a contar con trece concejales en vez de los once actuales, todo esto en una situación normalizada que no se

da en la actualidad.

Éxito de la marcha

La quinta edición de la marcha montañera de Arno, que se celebró el pasado domingo, constituyó todo un éxito a tenor del número de participantes que acudieron a la cita. Fueron 267 los montañeros que realizaron la travesía, mientras que los que realizaron la marcha atlética fueron 125, por lo tanto la participación total ascendió a 392 atletas. El vencedor fue Aritz Kortabarria de Arrasate con 1h.38:28 por lo tanto no hubo récord. En segundo lugar se clasificó Unai Santamaría de Hernani y el tercero fue Juanjo Igarzabal de Zumarraga.

En féminas venció Oihane Kortazar de Mutriku con 1h.56:25 mientras que en segundo lugar entró Leire Arribabalaga. El primer veterano fue Clemente Bravo, mientras que el primer mutrikuarra masculino fue Ladis Velasco y la primera mujer mutrikuarra Oihane Kortazar. Tanto a las 8 de la mañana como a las 10 se guardaron sendos minutos de silencio en recuerdo de José Agustín Uranga, miembro de Burumendi recientemente fallecido. ■

SORALUZE

El Soraluze Club de Fútbol volverá a tener un equipo en Primera Regional

NEREA ISASTI

SORALUZE. DV. Por fin lo ha conseguido. La próxima temporada el Soraluze Club de Fútbol volverá a tener un equipo en Primera Regional, tras vencer el partido de ida y vuelta frente al Kostkas. En casa vencieron por dos goles a cero, lo que les daba cierta tranquilidad de cara al partido de vuelta.

En casa del Kostkas el Soraluze se adelantó en el marcador y sentenció. Ese fue el resultado final. Kostkas 0-Sora 1. Los de Soraluze fueron recibidos en la localidad como auténticos campeones. No en vano, la próxima tem-

porada volverán a militar en Primera Regional. Ponen así el broche a una muy buena temporada.

El presidente del club, Jesús Juan Benito no podía ocultar ayer su satisfacción. Primero, el equipo femenino logró llegar a la final de la fase de ascenso, aunque finalmente no lograra imponerse y ahora el primer equipo logra el ascenso. Si a todo ello se suma que la partida presupuestaria para el nuevo campo de fútbol de hierba artificial ya es prácticamente un hecho, la satisfacción es aún mayor, si cabe.

Este sábado el club celebrará su éxito en la cena de fin de temporada. ■

ERMUA

Gonzalo Moure presenta el 'Bibliobús del Sahara'

K. ITURRIAGOITIA

ERMUA. DV. El escritor Gonzalo Moure será el encargado de presentar el 'Bibliobús para el Sahara' en Ermua. La biblioteca municipal, involucrada en el apoyo a la causa saharauí, ha invitado a uno de los promotores de la iniciativa para dar a conocer este proyecto

y buscar más apoyos. La presentación tendrá lugar el Lobiano, hoy, a las 19.00 horas. Tras la presentación se compartirá un té con personas saharauíes que viven en el pueblo. La entrada es libre y abierta a todas las personas interesadas.

Este bibliobús que ya funciona entre los campamentos saharauíes



PILOTAJE. Joseba García en un tramo de la prueba.

Joseba García, segundo en su categoría en la Subida a Gorla

Uno de los que no participaron en el ansiado ascenso fue Joseba García, que tenía otra cita ineludible. La subida a Gorla, puntuable para el Campeonato Vasco de Montaña. Logró clasificarse en el puesto número 12 tras conseguir un tiempo scratch de 03:11,03. Logró, además, el segundo puesto en su categoría.

El 'bubisher' es un pájaro del Sahara que trae la buena suerte y a él debe su nombre esta innovadora iniciativa. Para conocer más sobre este proyecto puede consultarse en www.bubisher.com.

Aprovechando la visita de este reconocido escritor de literatura infantil y juvenil al municipio mañana, miércoles, se han organizado diferentes encuentros con escolares para comentar alguno de sus libros. ■

nació por el impulso de la Asociación de Escritores por el Sahara, la colaboración de varias editoriales, el Gobierno Vasco, varios centros escolares y la colaboración de personas voluntarias. Este bibliobús no lleva libros sobrantes, sino un plan de lectura que recorre diferentes campamentos llegando a sus centros escolares.